

شركة العين الأهلية للتأمين ش.م.ع.

التقارير والمعلومات المالية المرحلية
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥

شركة العين الأهلية للتأمين ش.م.ع.

التقارير والمعلومات المالية المرحلية
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥

صفحة

- ١ تقرير مجلس الإدارة

٢ تقرير مراجعة المعلومات المالية المرحلية

٣ بيان المركز المالي الموجز

٤ بيان الربح أو الخسارة الموجز

٥ بيان الدخل الشامل الموجز

٦ بيان التغيرات في حقوق الملكية الموجز

٧ بيان التدفقات النقدية الموجز

٨ إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموجزة

تقرير مجلس الادارة

يسرا نقدم تقريرنا عن نشاطات الشركة واعمالها خلال النصف الأول من العام ٢٠١٥
متضمنا تقرير مدققي حسابات الشركة السادة / ديلويت آند توش (M.E) بالبيانات المالية عن
الفترة المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥

لم يشهد سوق التأمين أية مؤشرات إيجابية بسبب استمرار حدة المنافسة بين شركات التأمين المحلية وحالة الركود العامة لسوق التأمين مع عدم ظهور أية بوادر للتحسن.

وبالرغم من هذه الظروف الصعبة يسرنا أن نعلن عن تحقيق أعلى إجمالي أقساط تأمين مكتتبة للربع الثاني في تاريخ الشركة وذلك بسبب الأعمال الجديدة والمتميزة المكتسبة خلال شهر يونيو.

فقد أظهرت النتائج حتى تاريخ ٢٠١٥/٦/٣٠ صافي أرباح بلغت ٤٣,٥ مليون درهم (٦٤,٩٩ مليون درهم في ٢٠١٤) كما بلغ إجمالي أقساط التأمين المكتتبة ٤٦٣,١ مليون درهم (٣٦٤ مليون درهم في ٢٠١٤) كما بلغ صافي أرباح أعمال التأمين ٥٥,٤ مليون درهم (٥٨,٧ مليون درهم في ٢٠١٤) وبلغ صافي إيرادات الاستثمار ٢٠,٨ مليون درهم (٣٥,٧ مليون درهم في ٢٠١٤) المصارييف الإدارية ٣٢,٧٤ مليون درهم مقابل ٢٩,٣٨ مليون درهم في عام ٢٠١٤ أما إجمالي الموجودات فقد بلغت ١,٩٨ مليار درهم (١,٨٨ مليار في عام ٢٠١٤) وقد بلغ إجمالي حقوق المساهمين مبلغ ١,١٨ مليار درهم (١,١٩ مليار درهم عام ٢٠١٤) وقد بلغ العائد الأساسي على السهم (EPS) ٢,٩٠ درهم مقابل ٤,٣٣ درهم لذات الفترة من عام ٢٠١٤

رئيس مجلس الادارة



المدير العام

شركة العين الأهلية للتأمين ش.م.ع.

تقرير مجلس الإدارة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥

١

يس مجلس إدارة شركة العين الأهلية للتأمين ش.م.ع. أن يقدم تقريره نصف السنوي لسنة ٢٠١٥ مصحوباً بالمعلومات المالية المرحلية الموجزة لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥.

تخلص أبرز النتائج المالية لشركة العين الأهلية للتأمين ش.م.ع. على النحو التالي:

الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو			
	٢٠١٤	٢٠١٥	
التغير	(غير مدقق)	(غير مدقق)	بيان الربح أو الخسارة الموجز
%	ألف درهم	ألف درهم	
%٢٧	٣٦٣,٩٨٦	٤٦٣,١٥١	إجمالي الأقساط المكتتبة
(%٦)	٥٨,٧٠١	٥٥,٤١٤	صافي أرباح التأمين
%١١	(٢٩,٣٨٢)	(٣٢,٧٤٠)	مصاريف عمومية وإدارية
(%٤٢)	٣٥,٦٧٢	٢٠,٨٣٧	صافي إيرادات استثمارات
(%٣٣)	٦٤,٩٩١	٤٣,٥١١	ربح الفترة
	٣١ ديسمبر	٣٠ يونيو	
	٢٠١٤	٢٠١٥	
التغير	(مدقق)	(غير مدقق)	بيان المركز المالي الموجز
%	ألف درهم	ألف درهم	
(%١)	١,١٩٦,١٧٩	١,١٨٤,٩٤١	حقوق المساهمين
%٥	١,٨٨٤,٦٦٣	١,٩٧٧,١٩٢	مجموع الموجودات

المدير العام



رئيس مجلس الإدارة

٢٠١٥ ١٠ أغسطس

تقرير مراجعة المعلومات المالية المرحلية

إلى السادة أعضاء مجلس الإدارة المحترمين
شركة العين الأهلية للتأمين ش.م.ع.
أبوظبي، الإمارات العربية المتحدة

مقدمة

قمنا بمراجعة بيان المركز المالي الموجز لشركة العين الأهلية للتأمين ش.م.ع ("الشركة") كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ وكلٍ من البيانات الموجزة للربح أو الخسارة، الدخل الشامل، التغيرات في حقوق الملكية والتدفقات النقدية لفترة الستة أشهر المنتهية بذلك التاريخ. إن الإدارة مسؤولة عن إعداد هذه المعلومات المالية المرحلية وعرضها وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ "التقارير المالية المرحلية". إن مسؤوليتنا هي إبداء استنتاج حول هذه المعلومات المالية المرحلية استناداً إلى مراجعتنا.

نطاق المراجعة

لقد قمنا بمراجعةنا وفقاً للمعيار الدولي حول عمليات المراجعة رقم ٢٤١٠، "مراجعة المعلومات المالية المرحلية التي يقوم بها مدقق الحسابات المستقل للمنشأة". تتضمن مراجعة المعلومات المالية المرحلية القيام بإجراء الإستفسارات، بشكل رئيسي من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية، واتباع إجراءات تحليلية وإجراءات مراجعة أخرى. إن نطاق المراجعة أقل جوهرياً من نطاق القيام بالتدقيق وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق، وبالتالي، فإنها لا تمكننا من الحصول على تأكيد حول جميع الأمور الهامة التي يمكن أن يبيّنها التدقيق. لذا، فإننا لا نبدي رأي تدقيق بشأنها.

الاستنتاج

استناداً إلى مراجعتنا، لم يتبيّن لنا ما يدعونا إلى الإعتقد بأن المعلومات المالية المرحلية المرفقة لم يتم إعدادها، من جميع النواحي الجوهرية، وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ "التقارير المالية المرحلية".

ديلويت آند توش (الشرق الأوسط)



جورج نجم
سجل رقم ٨٠٩
٢٠١٥ أغسطس ١٠

شركة العين الأهلية للتأمين ش.م.ع.

٣

بيان المركز المالي الموجز
كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٥

الموارد	إيضاحات	(غير مدقق) ألف درهم	٣٠ يونيو ٢٠١٥	٣١ ديسمبر ٢٠١٤
وديعة قانونية				
ممتلكات ومعدات				
استثمارات عقارية				
مصاريف مدفوعة مقدماً وسلف				
استثمار في شركة زميلة				
استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر				
موجودات عقد معيدي التأمين				
ذمم تأمين مدينة وأخرى				
ودائع لأجل				
أرصدة لدى البنوك ونقد				
مجموع الموجودات				
حقوق الملكية والمطلوبات				
رأس المال والإحتياطيات				
رأس المال				
احتياطي قانوني				
احتياطي عام				
احتياطي فني				
تغيرات متراكمة في القيمة العادلة لاستثمارات بالقيمة العادلة				
من خلال الدخل الشامل الآخر				
أرباح مستقاة				
مجموع حقوق الملكية				
المطلوبات				
مخصص مكافأة نهاية الخدمة للموظفين				
مطلوبات عقود التأمين				
ذمم تأمين دائنة وأخرى				
إيداعات معيدي تأمين محتجزة				
مستحقات وإيرادات مؤجلة				
مجموع المطلوبات				
مجموع حقوق الملكية والمطلوبات				

رئيس الدائرة المالية



المدير العام

رئيس مجلس الإدارة

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموجزة.

بيان الربح أو الخسارة الموجز (غير مدقق)
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥

الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو		الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو		إيضاحات	
٢٠١٤	٢٠١٥	٢٠١٤	٢٠١٥		
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم		
٣٦٣,٩٨٦	٤٦٣,١٥١	١٨٦,٣٩٦	١٩٢,٥٠٢	إجمالي أقساط مكتسبة	
(١٨,٣٠٠)	(٣٩,٧٩٥)	(١٣,١٩٨)	(٢,٣٩٥)	التغير في مخصص أقساط غير مكتسبة	
٣٤٥,٦٨٦	٤٢٣,٣٥٦	١٧٣,١٩٨	١٩٠,١٠٧	إيراد أقساط مكتسبة	
(٢٣٧,٩٢٦)	(٣٢٢,٤٧٠)	(١٤٨,٤٣٦)	(١٥٧,٨٢٣)	أقساط معيدي التأمين	
٢٤,٠٢٧	٣٤,٠٢٤	٢٤,٥٤٥	٣,٨١٥	التغير في مخصص أقساط غير مكتسبة	
(٢١٣,٨٩٩)	(٢٨٨,٤٤٦)	(١٢٣,٨٩١)	(١٥٤,٠٠٨)	معيدي التأمين	
١٣١,٧٨٧	١٣٤,٩١٠	٤٩,٣٠٧	٣٦,٠٩٩	صافي أقساط التأمين المكتسبة	
(١٢٧,٣٢٠)	(١٢٩,٠٢٣)	(٥٥,٢١٧)	(٦٥,٩٠٦)	إجمالي العمولات المكتسبة	
٥٢,٩٧٣	٥٤,٧٣٧	١٩,٨٨٥	٣٣,٤٦٧	حصة معيدي التأمين في المطالبات المتکبدة	
(٧,٠٤٢)	(١٢,٧٩٧)	(١,٣٠٢)	(٣,٠٠١)	صافي الحركة في مخصص المطالبات الموقفة	
(٨١,٣٨٩)	(٨٧,٠٨٣)	(٣٦,٦٣٤)	(٣٥,٤٤٠)	صافي المطالبات المتکبدة	
(٢٢,٣٧٩)	(٢٦,٦٠٤)	(١٣,٨٣٤)	(١٣,٦٠٧)	مصاريف عمولات - صافي	
٣١,٦٨٢	٣٤,١٩١	١٩,٨٥٢	٢١,٥١٢	إيرادات عمولات	
٥٨,٧٠١	٥٥,٤١٤	١٨,٦٩١	٨,٥٦٤	صافي إيرادات التأمين	
٣٥,٦٧٢	٢٠,٨٣٧	٢٢,٤٣٥	١١,٤١١	صافي إيرادات الإستثمارات	
(٢٩,٣٨٢)	(٣٢,٧٤٠)	(١٢,٩٣٧)	(١٣,٤٠٤)	مصاريف عمومية وإدارية	
٦٤,٩٩١	٤٣,٥١١	٢٨,١٨٩	٦,٥٧١	١٧	ربح الفترة
٤,٣٣	٢,٩٠	١,٨٧	٠,٤٣	١٨	العائد الأساسي والمخفض للسهم (درهم)

شكل الإيضاحات المرفقة جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموجزة.

بيان الدخل الشامل الموجز (غير مدقق)
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥

الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو		الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو		ربح الفترة
٢٠١٤	٢٠١٥	٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
٦٤,٩٩١	٤٣,٥١١	٢٨,١٨٩	٦,٥٧١	
٥٦,٨٣٠	٥,٢٥١	(٧٤)	٢٢,٦٥٥	(الخسارة) / الدخل الشامل الآخر:
٥٦,٨٣٠	٥,٢٥١	(٧٤)	٢٢,٦٥٥	البنود التي لن يتم إعادة تصنيفها لاحقاً إلى الربح أو الخسارة:
١٢١,٨٢١	٤٨,٧٦٢	٢٨,١١٥	٢٩,٢٢٦	التغير في القيمة العادلة المتعلقة بالإستثمارات بالمقدار العادل من خلال الدخل الشامل الآخر، صافي
				الدخل / (الخسارة) الشاملة الأخرى للفترة
				مجموع الدخل الشامل للفترة

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموجزة.

بيان التغيرات في حقوق الملكية الموجز
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥

المجموع ألف درهم	أرباح مستبقة ألف درهم	تغيرات متراكمة في القيمة العادلة لإستثمارات ألف درهم	إحتياطي فني ألف درهم	إحتياطي عام ألف درهم	إحتياطي قانوني ألف درهم	أسهم خزينة ألف درهم	رأس المال ألف درهم	الرصيد في ١ يناير ٢٠١٤ (مدقق)
١,١٣٩,٩١٣	١٢٠,٨٩٦	١٨٦,١١٨	٨,٠٨٣	٦٠٠,٠٠٠	٧٥,٠٠٠	(١٨٤)	١٥٠,٠٠٠	
٦٤,٩٩١	٦٤,٩٩١	-	-	-	-	-	-	ربح الفترة
٥٦,٨٣٠	-	٥٦,٨٣٠	-	-	-	-	-	الدخل الشامل الآخر
١٢١,٨٢١	٦٤,٩٩١	٥٦,٨٣٠	-	-	-	-	-	مجموع الدخل الشامل للفترة
								محول إلى أرباح مستبقة عند استبعاد إستثمارات بالقيمة العادلة
-	١٠١,٩٤٣	(١٠١,٩٤٣)	-	-	-	-	-	من خلال الدخل الشامل الآخر
(٤٥,٠٠٠)	(٤٥,٠٠٠)	-	-	-	-	-	-	أنصبة أرباح مدفوعة خلال الفترة
١,٢١٦,٧٣٤	٢٤٢,٨٣٠	١٤١,٠٠٥	٨,٠٨٣	٦٠٠,٠٠٠	٧٥,٠٠٠	(١٨٤)	١٥٠,٠٠٠	الرصيد في ٣٠ يونيو (غير مدقق)
١,١٩٦,١٧٩	٢٤٠,٦٤٠	١٢٢,٤٥٦	٨,٠٨٣	٦٠٠,٠٠٠	٧٥,٠٠٠	-	١٥٠,٠٠٠	الرصيد في ١ يناير ٢٠١٥ (مدقق)
٤٣,٥١١	٤٣,٥١١	-	-	-	-	-	-	ربح الفترة
٥,٢٥١	-	٥,٢٥١	-	-	-	-	-	الدخل الشامل الآخر
٤٨,٧٦٢	٤٣,٥١١	٥,٢٥١	-	-	-	-	-	مجموع (الخسارة) / الدخل الشامل للفترة
								محول إلى أرباح مستبقة عند استبعاد إستثمارات بالقيمة العادلة
-	٨,١٠٦	(٨,١٠٦)	-	-	-	-	-	من خلال الدخل الشامل الآخر
(٦٠,٠٠٠)	(٦٠,٠٠٠)	-	-	-	-	-	-	أنصبة أرباح مدفوعة خلال الفترة (إيضاح ١٢)
١,١٨٤,٩٤١	٢٣٢,٢٥٧	١١٩,٦٠١	٨,٠٨٣	٦٠٠,٠٠٠	٧٥,٠٠٠	-	١٥٠,٠٠٠	الرصيد في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (غير مدقق)

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموجزة.

**إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموجزة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥**

١ معلومات عامة

إن شركة العين الأهلية للتأمين ش.م.ع. ("الشركة") هي شركة مساهمة عامة تأسست في أبوظبي كشركة ذات مسؤولية محدودة بموجب القانون رقم ١٨ لسنة ١٩٧٥. إن الشركة مسجلة كشركة مساهمة عامة بموجب القانون الإتحادي رقم ٨ لسنة ١٩٨٤ (وتعديلاته).

إن النشاط الأساسي للشركة هو جميع أنواع التأمين وفقاً لأحكام دولة الإمارات العربية المتحدة القانون الإتحادي رقم (٦) لسنة ٢٠٠٧ بشأن تأسيس هيئة التأمين وعمليات التأمين. تمارس الشركة أعمالها في دولة الإمارات العربية المتحدة وعنوان مكتبها المسجل هو ص.ب. ٣٠٧٧، أبوظبي، الإمارات العربية المتحدة. إن أسهم الشركة العادية مدرجة في سوق أبوظبي للأوراق المالية.

٢ المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة المصدرة والتي لم يحن موعد تطبيقها بعد

كما بتاريخ إعتماد هذه البيانات المالية الموجزة، فيما يلي المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة المصدرة ولكن لم يحن موعد تطبيقها بعد:

<u>السنوية التي تبدأ من أو بعد</u>	<u>يسري تطبيقها للفترات</u>	<u>المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة</u>
١ يناير ٢٠١٦	١ يوليو ٢٠١٦ - ٢٠١٢ - ٢٠١٤ التي تتضمن التعديلات على المعايير الدولية للتقارير المالية أرقام ٥ و ٧، والمعايير المحاسبية الدولية أرقام ١٩ و ٣٤.	التحسينات السنوية ٢٠١٢ - ٢٠١٤ التي تتضمن التعديلات على المعايير الدولية للتقارير المالية أرقام ٥ و ٧، والمعايير المحاسبية الدولية أرقام ١٩ و ٣٤.
١ يناير ٢٠١٦	تعديلات على المعيار المحاسبى الدولى رقم ١٦ والمعيار المحاسبى الدولى رقم ٣٨ لتوضيح الأساليب المقبولة للاستهلاك والاطفاء	تعديلات على المعيار المحاسبى الدولى رقم ١٦ والمعيار المحاسبى الدولى رقم ٣٨ لتوضيح الأساليب المقبولة للاستهلاك والاطفاء
١ يناير ٢٠١٦	تعديلات على المعيار الدولى للتقارير المالية رقم ١١ لتوضيح محاسبة الإستحواذ على حصة في عمليات مشتركة	تعديلات على المعيار الدولى للتقارير المالية رقم ١١ لتوضيح محاسبة الإستحواذ على حصة في عمليات مشتركة
١ يناير ٢٠١٦	تعديلات على المعيار المحاسبى الدولى رقم ١٦ والمعيار المحاسبى الدولى رقم ٤١ والتي تتطلب بأن يتم تسجيل الأصول البيولوجية والتي ينطبق عليها تعريف النباتات المثمرة على أنها ممتلكات، آلات ومعدات وفقاً للمعيار المحاسبى الدولى رقم ١٦.	تعديلات على المعيار المحاسبى الدولى رقم ١٦ والمعيار المحاسبى الدولى رقم ٤١ والتي تتطلب بأن يتم تسجيل الأصول البيولوجية والتي ينطبق عليها تعريف النباتات المثمرة على أنها ممتلكات، آلات ومعدات وفقاً للمعيار المحاسبى الدولى رقم ١٦.
١ يناير ٢٠١٦	تعديلات على المعيار الدولى لإعداد التقارير المالية رقم ١٠ والمعيار المحاسبى الدولى رقم ٢٨ والتي توضح أن الإعتراف بالربح أو الخسارة الناتجة عن بيع أو المساهمة في الأصول بين المستثمر والشركات الزميلة أو المشاريع المشتركة يعتمد على ما إذا كانت هذه الأصول المباعة أو المساهم بها تمثل أعمال.	تعديلات على المعيار الدولى لإعداد التقارير المالية رقم ١٠ والمعيار المحاسبى الدولى رقم ٢٨ والتي توضح أن الإعتراف بالربح أو الخسارة الناتجة عن بيع أو المساهمة في الأصول بين المستثمر والشركات الزميلة أو المشاريع المشتركة يعتمد على ما إذا كانت هذه الأصول المباعة أو المساهم بها تمثل أعمال.
١ يناير ٢٠١٦	تعديلات على المعيار المحاسبى الدولى رقم ٢٧ تسمح للمنشأة بتسجيل الاستثمارات في الشركات التابعة والمشاريع المشتركة والشركات الزميلة إما بالتكلفة، وفقاً للمعيار المحاسبى الدولى رقم ٣٩ / المعيار الدولى لإعداد التقارير المالية رقم ٩ أو باستخدام طريقة حقوق الملكية في البيانات المالية المنفصلة.	تعديلات على المعيار المحاسبى الدولى رقم ٢٧ تسمح للمنشأة بتسجيل الاستثمارات في الشركات التابعة والمشاريع المشتركة والشركات الزميلة إما بالتكلفة، وفقاً للمعيار المحاسبى الدولى رقم ٣٩ / المعيار الدولى لإعداد التقارير المالية رقم ٩ أو باستخدام طريقة حقوق الملكية في البيانات المالية المنفصلة.

**إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموجزة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (يتبع)**

المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة المصدرة والتي لم يحن موعد تطبيقها بعد (يتبع)	٢
<p>يسري تطبيقها لفترات السنوية التي تبدأ من أو بعد</p> <p>١ يناير ٢٠١٦</p> <p>١ يناير ٢٠١٦</p> <p>عندما يتم تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ للمرة الأولى.</p> <p>عندما يتم تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ للمرة الأولى.</p> <p>١ يناير ٢٠١٨</p> <p>١ يناير ٢٠١٨</p> <p>المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ (٢٠١٤) كافية</p> <p>العملاء</p>	<p>المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة</p> <p>تعديلات على المعيار المحاسبي الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٠ و ١٢ والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٨ لتوضيح بعض الجوانب المتعلقة بتطبيق إثناءات التوحيد لوحدات الاستثمار.</p> <p>تعديلات على المعيار المحاسبي الدولي رقم ١ لمعالجة العقبات التي تواجه المعدين عند ممارسة حكمهم في عرض التقارير المالية.</p> <p>تعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٧ / الأدوات المالية: الأفصاحات المتعلقة بالافصاحات حول التطبيق الأولي للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩.</p> <p>المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٧ / الأدوات المالية: افصاحات اضافية حول محاسبة التحوط (تعديلات أساسية) ناتجة من تقديم فصل حول محاسبة التحوط في المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩.</p> <p>في السنوات السابقة، قامت الشركة بالتطبيق المبكر للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ / الأدوات المالية (٢٠٠٩) الصادر في نوفمبر عام ٢٠٠٩ ، المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ / الأدوات المالية (٢٠١٠) المعدل في أكتوبر ٢٠١٠ ، المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ / الأدوات المالية (٢٠١٣) المعدل في نوفمبر ٢٠١٣ .</p> <p>إن تبدل المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ (٢٠١٤) كافية للإصدارات السابقة لهذا المعيار. وبناءً على ذلك، قامت الشركة بتطبيق متطلبات تصنيف وقياس الموجودات المالية ضمن المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ (٢٠٠٩)، متطلبات تصنيف وقياس المطلوبات المالية، الإعتراف والإلغاء الإعتراف ضمن المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ (٢٠١٠) والمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ (٢٠١٣).</p> <p>الالمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٥ / إيرادات من عقود مع العملاء</p>

توقع الإدارة أن هذه المعايير والتفسيرات والتعديلات الجديدة سيتم تطبيقها في البيانات المالية في الفترة التي تبدأ من ١ يناير ٢٠١٦ ، أو عندما يتم تطبيقها، وأن تطبيق هذه المعايير والتفسيرات والتعديلات الجديدة، باستثناء المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ (٢٠١٤) ، قد لا يكون لها تأثيراً جوهرياً على البيانات المالية للشركة في فترة التطبيق الأولى.

توقع الإدارة بأن المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ (٢٠١٤) سيتم تطبيقه في البيانات المالية للفترة السنوية التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٨. إن تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ (٢٠١٤) قد يكون له تأثير هام على المبالغ والإفصاحات المدرجة في البيانات المالية فيما يتعلق بالموجودات المالية والمطلوبات المالية. ومع ذلك، من غير الممكن تقديم تقدير معقول لأثار تطبيق هذا المعيار حتى تقوم الشركة بمراجعة مفصلة.

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموجزة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (يتبع)

٣ ملخص بأهم السياسات المحاسبية

١/٣ بيان الإلتزام

تم إعداد البيانات المالية الموجزة بناءً على المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ "التقارير المالية المرحلية".

٢/٣ أساس الإعداد

يتم عرض البيانات المالية الموجزة بدرهم الإمارات حيث أن غالبية عمليات الشركة تم بدرهم الإمارات.

تم إعداد البيانات المالية الموجزة بناءً على مبدأ التكلفة التاريخية، باستثناء قياس استثمارات عقارية وبعض الأدوات المالية بالقيمة العادلة.

بناءً على إخطار هيئة الأوراق المالية والسلع المؤرخ في ١٢ أكتوبر ٢٠٠٨، تم الإفصاح عن السياسات المحاسبية المتعلقة بالاستثمارات المالية والاستثمارات العقارية في البيانات المالية الموجزة.

إن السياسات المحاسبية والتقديرات المستخدمة في إعداد هذه البيانات المالية الموجزة متوافقة مع تلك المستخدمة في البيانات المالية المدققة للفترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤. باستثناء ما يتعلق بتطبيق معايير وتفسيرات جديدة ابتداءً من ١ يناير ٢٠١٥.

في الفترة الحالية، قامت الشركة بتطبيق عدد من المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة الصادرة من قبل مجلس المعايير المحاسبية الدولية التي يسري مفعولها بشكل الزامي للفترة المحاسبية التي تبدأ في أو بعد ١ يناير ٢٠١٥. إن تطبيق هذه المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة لم يكن لها أي تأثير مادي على المبالغ المدرجة في الفترة الحالية والفترات السابقة ولكن قد تؤثر على المعاملات المحاسبية أو الترتيبات المستقبلية للشركة.

- التحسينات السنوية على المعايير الدولية للتقارير المالية ٢٠١٢ - ٢٠١٠ التي تتضمن التعديلات على المعايير الدولية للتقارير المالية أرقام ٢، ٣، ٨ و ١٣ و معايير المحاسبة الدولية أرقام ١٦ و ٣٨ و ٤٠.
- التحسينات السنوية على المعايير الدولية للتقارير المالية ٢٠١٣ - ٢٠١١ التي تتضمن التعديلات على المعايير الدولية للتقارير المالية رقم ١، ٣ و ١٣ و المعيار المحاسبي الدولي رقم ٤٠.
- تعديلات على المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٩ مزايا الموظفين - لتوضيح المتطلبات المتعلقة بالكيفية التي تكون فيها مساهمات الموظفين أو الأطراف الثالثة المرتبطة بالخدمة عائدة إلى فترات الخدمة.

إن هذه البيانات المالية الموجزة لا تتضمن جميع المعلومات الالزمة للبيانات المالية السنوية الكاملة وينبغي أن تقرأ بالتوافق مع البيانات المالية المدققة للشركة للفترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤. بالإضافة لذلك، إن النتائج لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣ يونيو ٢٠١٥ لا تعتبر بالضرورة مؤشر على النتائج التي يمكن توقعها للفترة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥.

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموجزة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (يتبع)

٣ ملخص بأهم السياسات المحاسبية (يتبع)

٢/٣ أساس الإعداد (يتبع)

التقديرات

يتطلب إعداد هذه البيانات المالية الموجزة من الإدارة القيام بأحكام، تقديرات وافتراضات والتي تؤثر على تطبيق السياسات المحاسبية والمبانع المدرجة للموجودات والمطلوبات والدخل والمصاريف. قد تختلف النتائج الفعلية عن هذه التقديرات.

لغرض إعداد هذه البيانات المالية الموجزة، فإن الأحكام الهامة التي وضعتها الإدارة لتطبيق السياسات المحاسبية للشركة والمصادر الرئيسية للتقدير غير المؤكدة متوافقة مع تلك المستخدمة في البيانات المالية كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤.

٣/٣ إستثمارات في أوراق مالية

١/٣/٣ إستثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة

يتم تصنيف الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة عندما يكون الأصل المالي محفظظ به للمتاجرة أو عند تصنيفه من قبل الإدارة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة.

يتم تصنيف الأصل المالي كأصل محفظظ به للمتاجرة في حال:

- تم الإستحواذ عليه مبدئياً بهدف بيعه في المستقبل القريب؛ أو
- كونه جزء من محفظة أدوات مالية محددة تقوم المجموعة بإدارتها ولها نمط فعلي حيث يظهر تحصيل أرباح قصيرة الأجل؛ أو
- كونه من المشتقات المالية غير المصنفة وغير الفعالة كأدلة تحوط.

يمكن تصنيف أصل مالي على أنه محفظظ به لغير المتاجرة كأصل بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة عند الاعتراف الأولي في حال:

- كان هذا التصنيف يزيل أو يخفض بشكل مهم حالة تناقض في القياس أو الاعتراف والتي يمكن نشوئها فيما لو لم يتم هذا التصنيف؛ أو
- يشكل الأصل المالي جزء من مجموعة أصول مالية أو مطلوبات مالية أو الاثنين معاً، والتي تتم إدارتها وتقييم أداءها على أساس القيمة العادلة، وذلك بما يتماشى مع إستراتيجية الشركة الموقته المتعلقة بالاستثمار وإدارة المخاطر بحيث أن المعلومات المتعلقة بتشكيل هذه المجموعات يتم تزويدتها داخلياً على هذا الأساس؛ أو
- يشكل جزء من عقد يتضمن أدوات مشقة مدمجة أو أكثر، وكذلك يسمح المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩ بتصنيف كامل العقد مجتمعاً (أصول أو مطلوبات) بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة.

يتم إدراج الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة بقيمتها العادلة، بحيث يتم الاعتراف بأي ربح أو خسارة ناتجة ضمن الربح أو الخسارة. يشمل صافي الربح أو الخسارة المعترف بها في الربح أو الخسارة أي أنصبة أرباح أو فائدة محققة على الأصل المالي. يتم تحديد القيم العادلة للموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة بالرجوع إلى أسعار السوق المدرجة.

يتم الإعتراف بأنسبة الأرباح من الإستثمارات في أدوات حقوق الملكية بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة في الربح أو الخسارة عند تثبيت حق الشركة في إسلام أنسبة الأرباح وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ١٨ لإيرادات ويتم إدراجها في بند "صافي إيرادات استثمارات" في الربح والخسارة.

**إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموجزة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (يتبع)**

٣ ملخص بأهم السياسات المحاسبية (يتبع)

٢/٣/٣ استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

عند الإعتراف المبدئي، يمكن للشركة أن تقوم باختيار بدون رجوع (كل أداة على حدة) وذلك لتصنيف الإستثمارات في أدوات حقوق الملكية كموجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر. ولا يسمح بتصنيف الإستثمارات في أدوات حقوق الملكية المحافظ بها للمتاجرة ضمن الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر.

إن الموجودات المالية تعد محفظة بها لغرض المتاجرة إذا:

- تم إقتناصها بشكل مبدئي بهدف بيعها في المستقبل القريب؛ أو
- تمثل جزء من محفظة أدوات مالية محددة تديرها الشركة معاً ولديها دليل فعلي لنمط أداة مالية تحقق أرباح على المدى القصير.

يتم قياس الإستثمارات بأدوات حقوق الملكية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر بالإضافة إلى تكاليف المعاملة. ويتم قياسها لاحقاً بالقيمة العادلة ويتم إدراج المكاسب والخسائر الناتجة من تغيرات القيمة العادلة في الدخل الشامل الآخر ويتم تراكمها في إحتياطي إعادة تقييم الإستثمارات وعندما يتم إستبعاد هذه الإستثمارات، فإن إجمالي المكاسب أو الخسائر المتراكمة سابقاً ضمن إحتياطي إعادة تقييم الإستثمارات لا يتم إعادة تضمينها في الربح أو الخسارة بل يتم إعادة تضمينها إلى الأرباح المستبقاة.

يتم الإعتراف بأنسبة الأرباح من هذه الإستثمارات في أدوات حقوق الملكية في الأرباح أو الخسائر عند ثبيت حق الشركة في إسلامAn نسبة الأرباح وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ١٨ / الإيرادات، إلا إذا كانتAn نسبة الأرباح تمثل بوضوح إسترداد جزء من تكاليف الإستثمار. يتم إدراج إيراداتAn نسبة الأرباح في "صافي إيرادات إستثمارات" في بيان الربح أو الخسارة.

٤/٣ إستثمارات عقارية

تشتمل الإستثمارات العقارية على عقارات مكتملة التي يتم الإحتفاظ بها للحصول على إيرادات إيجار و/أو زيادة في قيمتها، في حين أن العقارات قيد التطوير هي عقارات يتم بناؤها أو تطويرها لاستخدامها في المستقبل كاستثمار عقاري.

يتم قياس الاستثمار العقاري مبدئياً بالتكلفة، بالإضافة إلى تكاليف المعاملة، أما العقارات قيد التطوير فيتم قياسها مبدئياً بالتكلفة بما في ذلك جميع التكاليف المباشرة المتعلقة بالتصميم وإنشاء العقار بما في ذلك تكاليف الموظفين ذات العلاقة. وبعد الاعتراف الأولي يتم قياس الإستثمارات العقارية بالقيمة العادلة. يتم إدراج الأرباح أو الخسائر الناتجة عن التغيرات في القيمة العادلة للإستثمارات العقارية ضمن أرباح أو خسائر الفترة التي تحصل خلالها.

يتم تحويل العقار بعد الانتهاء من إنشائه أو تطويره من عقارات قيد التطوير إلى عقارات مكتملة.

٤ ممتلكات ومعدات

أدرج ضمن الممتلكات والمعدات أراضي عقارية في دبي بقيمة ٢٩٦,٣ مليون درهم (٣١ ديسمبر ٢٠١٤: ٢٩٦,٣ مليون درهم).

كما أدرج ضمن الممتلكات والمعدات مبلغ ٦٠,٩ مليون درهم (٣١ ديسمبر ٢٠١٤: ٣٨,٤ مليون درهم) متعلق بمصاريف فندق قيد إنشاء في دبي.

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموجزة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (يتبع)

				٥ استثمارات عقارية
المجموع		أرض		
ألف درهم		ألف درهم		
١٣٨,٨٤٠	٨٧,٧٠٠	٥١,١٤٠		في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ و ٣٠ يونيو ٢٠١٥
<hr/>	<hr/>	<hr/>		

تم تحديد القيمة العادلة للإستثمارات العقارية كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ وفقاً للتقييم في ذلك التاريخ الذي قام به السادة/ دي جي جونز وشركاه، وهم مقيمون مستقلون، ليست لهم صلة بالشركة. إن السادة/ دي جي جونز وشركاه هم أعضاء في المعهد الملكي للمساحين، ولهم مؤهلات مناسبة وخبرات حديثة في تقييم العقارات في موقع مماثلة.

تعتقد الإدارة بأن تأثير صافي التغيير في الإقتراضات الرئيسية المستخدمة غير هامة، ووفقاً لذلك، لا يوجد تغير في القيمة العادلة للإستثمارات العقارية كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ بالمقارنة مع ٣١ ديسمبر ٢٠١٤. عند تقدير القيمة العادلة للعقارات، تعتبر أعلى وأفضل استخدام للعقار هو استخدامه الحالي. لا تستند المدخلات المستخدمة في التقييم على بيانات السوق، وبالتالي تم اعتبار أساليب التقييم لتكون تقييم مستوى ٣.

إن جميع الاستثمارات العقارية موجودة في الإمارات العربية المتحدة.

إن إيرادات إيجار العقارات المحققة من قبل الشركة من الإستثمارات العقارية، جزء منها مؤجر بموجب عقود إيجار تشغيلية ومصاريف تشغيلية مباشرة ناتجة عن الاستثمارات العقارية هي كما يلي:

الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤	الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤	الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥	الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥	
(غير مدقق) ألف درهم	(غير مدقق) ألف درهم	(غير مدقق) ألف درهم	(غير مدقق) ألف درهم	
٢,٣١٩ (٣٦٤)	٢,٥٣٦ (٤٢٠)	١,١٨٥ (١٥٣)	١,٢٩٠ (٢٦١)	إيرادات إيجار مصاريف تشغيلية مباشرة
<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>	
١,٩٥٥	٢,١١٦	١,٠٣٢	١,٠٢٩	صافي إيرادات من إستثمارات عقارية
<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>	

٦ استثمار في شركة زميلة

فيما يلي تفاصيل الشركة الزميلة:

إسم الشركة الزميلة

حق التصويت ونسبة الملكية %	بلد التأسيس	الأنشطة الرئيسية	
٣١ ٢٠١٤	٣٠ يونيو ٢٠١٥	العراق	
٦٢٠	-	أعمال التأمين	شركة العين الدولية للتأمين

في فبراير ٢٠١٥، قرر مجلس إدارة الشركة الزميلة تصفية الشركة وتوزيع أصول الشركة على مساهميها. إستلمت الشركة مبلغ ٤٩١ ألف درهم، مما نتج عنه خسارة بمبلغ ١٣٧ ألف درهم (انظر إيضاح ١٥).

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموجزة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (يتبع)

٧ استثمارات في أوراق مالية

٣١ ديسمبر ٢٠١٤	٣٠ يونيو ٢٠١٥
(مدقق)	(غير مدقق)
ألف درهم	ألف درهم
٢٩١,٣٠٥	٣٢٠,٨٥٥
٢,٥٧٩	٢,٥٧٩
٢٩٣,٨٨٤	٣٢٣,٤٣٤
٢٥,٩٠٣	٢٥,٦٤١

استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
أسهم في أوراق مالية إماراتية مدرجة
أسهم في أوراق مالية غير إماراتية غير مدرجة

استثمارات بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
أسهم في أوراق مالية إماراتية مدرجة

إن حركة الإستثمارات في الأوراق المالية هي كما يلي:

٣٩٩,٦٦٠	٢٩٣,٨٨٤
٩٦,٢٢٥	٥٨,٠٧٥
(٢٤٣,١٨٤)	(٣٣,٧٧٦)
٤١,١٨٣	٥,٢٥١
٢٩٣,٨٨٤	٣٢٣,٤٣٤

استثمارات مدرجة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
القيمة العادلة في ١ يناير
مشتريات
إستبعادات
الزيادة في القيمة العادلة

القيمة العادلة في نهاية فترة التقرير / السنة

استثمارات بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
القيمة العادلة في ١ يناير
مشتريات
إستبعادات
الزيادة / (النقص) في القيمة العادلة أدرجت في الربح أو الخسارة

القيمة العادلة في نهاية فترة التقرير / السنة

إن التوزيع الجغرافي للإستثمارات هو كما يلي:

٣١٧,٢٠٨	٣٤٦,٤٩٦
٢,٥٧٩	٢,٥٧٩
٣١٩,٧٨٧	٣٤٩,٠٧٥

داخل دولة الإمارات العربية المتحدة
خارج دولة الإمارات العربية المتحدة

**إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموجزة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (يتبع)**

٨ وديعة قانونية

إن الوديعة القانونية تمثل مبلغ ١٠,٠٠٠,٠٠٠ درهم (٢٠١٤: ١٠,٠٠٠,٠٠٠ درهم) أودعت لدى البنك بموجب القانون الاتحادي رقم (٦) لعام ٢٠٠٧ الخاص بإنشاء هيئة التأمين ولا يمكن استخدام هذه الوديعة بدون إذن مسبق من هيئة التأمين لدولة الإمارات العربية المتحدة.

٩ مطلوبات عقود التأمين وموجودات عقود معيدي التأمين

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مصدق) ألف درهم	٣٠ يونيو ٢٠١٥ (غير مصدق) ألف درهم	مطلوبات التأمين
٢٨١,٤٧١	٢٩٢,١٨٢	- مطالبات متکبدة غير مسددة
٢,٠٠٠	٢,٠٠٠	- مطالبات متکبدة لم يُبلغ عنها
٢٣٦,٤٧٤	٢٧٦,٢٦٩	- أقساط تأمين غير مكتسبة
<hr/>	<hr/>	<hr/>
٥١٩,٩٤٥	٥٧٠,٤٥١	<hr/>
<hr/>	<hr/>	<hr/>
٢٥٤,٤٨٩	٢٥٢,٤٠٣	مستردة من معيدي التأمين
١٥٣,٦٥٠	١٨٧,٦٧٤	- مطالبات متکبدة غير مسددة
<hr/>	<hr/>	- أقساط تأمين غير مكتسبة
٤٠٨,١٣٩	٤٤٠,٠٧٧	<hr/>
<hr/>	<hr/>	<hr/>
٢٦,٩٨٢	٣٩,٧٧٩	مطلوبات التأمين - صافي
٢,٠٠٠	٢,٠٠٠	- مطالبات متکبدة غير مسددة
٨٢,٨٢٤	٨٨,٥٩٥	- مطالبات متکبدة لم يُبلغ عنها
<hr/>	<hr/>	- أقساط تأمين غير مكتسبة
١١١,٨٠٦	١٣٠,٣٧٤	<hr/>

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموجزة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (يتبع)

١٠ ذمم تأمين مدينة وأخرى		
٣١ ديسمبر	٣٠ يونيو	
٢٠١٤	٢٠١٥	
(مدقق)	(غير مدقق)	
ألف درهم	ألف درهم	
٦٢,٣٣٣	٨٤,٥٥٤	مستحق من حاملي بوالص تأمين
٥,٨٤١	٥,٦٩٣	مستحق من حاملي بوالص تأمين - جهات ذات علاقة (إيضاح ١٦)
٩٩,١٦٨	١٠٨,٣١٢	شركات التأمين ومعيدي التأمين
(٧,١٨٠)	(٧,١٨٠)	مخصص لانخفاض القيمة
١٦٠,١٦٢	١٩١,٣٣٩	
٢٤,٣٧٤	٢٨,٦٧٩	مدينون آخرون
١٨٤,٥٣٦	٢٢٠,٠١٨	

إن معدل فترة الائتمان على عقود التأمين هو ٩٠ يوماً. لا يتم تحويل فوائد أو ضمانات على ذمم تأمين مدينة وأخرى.

ت تكون أرصدة المبالغ المستحقة من حاملي بوالص تأمين وشركات التأمين وإعادة التأمين من عدد كبير من العملاء وشركات التأمين وإعادة التأمين. تتطلب سياسة الشركة أن يتم تسديد المبالغ المدينة وفقاً للإتفاقيات المبرمة مع حملة بوالص وشركات التأمين.

١١ النقد ومرادفات النقد

٣٠ يونيو	٣٠ يونيو	
٢٠١٤	٢٠١٥	
(غير مدقق)	(غير مدقق)	
ألف درهم	ألف درهم	
٣١,٠٤٨	٨٥,٢٦٦	نقد في الصندوق ولدى البنوك
٧,٥٠٠	١٠,٠٠٠	وديعة قانونية
٢٥٧,٣٨٦	٣٤١,٥٢٧	ودائع لأجل
٢٩٥,٩٣٤	٤٣٦,٧٩٣	أرصدة لدى البنوك ونقد
(٧,٥٠٠)	(١٠,٠٠٠)	وديعة قانونية
(٢٥٧,٣٨٦)	(٣٤١,٥٢٧)	ينزل: ودائع بنكية بتاريخ إستحقاق أصلية لأكثر من ثلاثة أشهر
٣١,٠٤٨	٨٥,٢٦٦	النقد ومرادفات النقد

**إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموجزة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (يتبع)**

١٢ رأس المال

٣١ ديسمبر ٢٠١٤	٣٠ يونيو ٢٠١٥
(مدقق)	(غير مدقق)
ألف درهم	ألف درهم
١٥٠,٠٠٠	١٥٠,٠٠٠

المصرح، الصادر والمدفوع بالكامل:
١٥,٠٠٠,٠٠٠ سهم عادي بقيمة ١٠ درهم لسهم الواحد

وافق المساهمون في إجتماع الجمعية العمومية السنوية المنعقدة في ٢٣ فبراير ٢٠١٥، على توزيع أنصبة أرباح نقدية بقيمة ٤ دراهم للسهم الواحد بمبلغ ٦٠,٠٠٠,٠٠٠ درهم.

١٣ إحتياطيات**احتياطي قانوني**

وفقاً لبند القانون الاتحادي رقم (٨) لسنة ١٩٨٤ (وتعديلاته) في شأن الشركات التجارية والنظام الأساسي للشركة، يتم تحويل ١٠% من صافي أرباح السنة إلى إحتياطي قانوني غير قابل للتوزيع. وتستمر هذه التحويلات حتى يصبح رصيد الاحتياطي القانوني مساوياً لنصف رأس مال الشركة المدفوع. إن هذا الاحتياطي غير قابل للتوزيع.

احتياطي عام

تم تكوين الإحتياطي العام لتعزيز قاعدة رأس مال الشركة.

احتياطي فني

تم تكوين الإحتياطي الفني لتغطية أي مخاطر مستقبلية غير متوقعة والتي يمكن أن تنتج من مخاطر التأمين العامة.

١٤ ذمم تأمين دائنة وأخرى

٣١ ديسمبر ٢٠١٤	٣٠ يونيو ٢٠١٥
(مدقق)	(غير مدقق)
ألف درهم	ألف درهم
٢٥,٤٩٤	٤٨,٢٦٨
٥٣,٣٦٤	٨٢,٥٤٥
١٥,٠٣٥	١٤,٧٨٩
٢,٧٩٦	٥,٤٩٢
٩٦,٦٨٩	١٥١,٠٩٤

مستحق إلى حاملي بواص تأمين
مستحق إلى شركات التأمين ومعيدي التأمين
أنصبة أرباح دائنة
ذمم دائنة أخرى

إن ذمم التأمين الدائنة والأخرى تستحق الدفع خلال أقل من سنة. إن ذمم التأمين الدائنة لا تحمل أية فوائد ويتم تسديدها عادة خلال ٦٠ - ٩٠ يوم.

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموجزة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (يتبع)

١٥ صافي إيرادات الإستثمارات

الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤		الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥	
(غير مدققة) ألف درهم	٢٠١٤	(غير مدققة) ألف درهم	٢٠١٥
١٩,٣٦	(٥,٤٠١)	١١,٥٢٦	١,٩٨٩
١٣,٦٣٦	١٠,٣٥٠	٩,٨٠٩	٥,٧١٥
(٤,١٧٢)	٧,٧٧٤	(٣,١٥٩)	(٧٥٦)
٣,٦٠٠	٤,٦٩٧	٢,٠٩٠	٢,٢٨٤
١,٩٥٥	٢,١١٦	١,٠٣٢	١,٠٢٩
-	(١٣٧)	-	-
١,٣٤٧	١,٤٣٨	١,١٣٧	١,١٥٠
٣٥,٦٧٢	٢٠,٨٣٧	٢٢,٤٣٥	١١,٤١١

مكب/ (خسارة) إستبعاد إستثمارات
بالمقدمة العادلة من خلال الربح أو
الخسارة
إيرادات أنصبة أرباح
(نصل) / زيادة في المقدمة العادلة
لإستثمارات بالمقدمة العادلة من خلال
الربح أو الخسارة
إيرادات فوائد
إيرادات تأجير، صافي (إيضاح ٥)
خسارة ناتجة عن تصفية شركة زميلة
إيرادات أخرى

١٦ جهات ذات علاقة

تتضمن الجهات ذات علاقة المساهمين الرئيسيين وأعضاء مجلس الإدارة والمدراء الرئيسيين للشركة والمنشآت التي لديهم القدرة على التحكم أو التأثير على القرارات المالية والتشغيلية بشأنها. تحفظ الشركة بأرصدة مهمة مع تلك الجهات وقد نشأت تلك الأرصدة من معاملات تجارية كما يلي:

٣١ ديسمبر ٢٠١٤	٣٠ يونيو ٢٠١٥
(مدقق) ألف درهم	(غير مدقق) ألف درهم
٥,٨٤١	٥,٦٥٣

مستحق من حاملي بوالص التأمين (إيضاح ١٠)

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموجزة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (يتبع)

١٦ جهات ذات علاقة (يتبع)

خلال الفترة، أبرمت الشركة المعاملات التالية مع جهات ذات العلاقة:

الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤		الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥		أقساط مكتبة
(غير مدقق)	ألف درهم	(غير مدقق)	ألف درهم	
١,٨٨٩	٣,٥٣٢	٣٣٣	١,٦٣١	
_____	_____	_____	_____	
-	٩	-	٣	مطالبات مدفوعة
_____	_____	_____	_____	
٩,٢٨٨	١١,١٠٢	٦,٦٧٩	٧,٩٨٩	مكافآت أعضاء مجلس الإدارة
_____	_____	_____	_____	

يتم عمل مخصص وتسديد مكافأة أعضاء مجلس الإدارة كتوزيع من ربح الفترة وفقاً لبنود القانون الاتحادي رقم (٨) الخاص بالشركات التجارية في دولة الإمارات العربية المتحدة. إن مكافآت المديرين الرئيسيين هي وفقاً لعقود العمل المتفق عليها والمعتمدة من قبل مجلس الإدارة.

١٧ ربح الفترة

تم تحديد ربح الفترة بعد تحميل ما يلي:

الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤		الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥		تكاليف الموظفين
(غير مدقق)	ألف درهم	(غير مدقق)	ألف درهم	
٢٣,٩٣٨	٢٨,٦٧٤	٩,٤٨٨	١١,٤١٨	
_____	_____	_____	_____	
٤٤٨	٤٥٩	٢٢٦	٢٣٠	استهلاك ممتلكات ومعدات
_____	_____	_____	_____	

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموجزة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (يتبع)

١٨ العائد الأساسي والمخفض للسهم

يتم احتساب العائد للسهم بتقسيم ربح الفترة على المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادلة القائمة خلال الفترة كما يلي:

الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤		الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤		ربح الفترة (ألف درهم)
٢٠١٤	٢٠١٥	٢٠١٤	٢٠١٥	
(غير مدقق)	(غير مدقق)	(غير مدقق)	(غير مدقق)	
٦٤,٩٩١	٤٣,٥١١	٢٨,١٨٩	٦,٥٧١	
=====	=====	=====	=====	
١٥,٠٠٠,٠٠٠	١٥,٠٠٠,٠٠٠	١٥,٠٠٠,٠٠٠	١٥,٠٠٠,٠٠٠	المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادلة المصدرة والمدفوعة خلال الفترة
=====	=====	=====	=====	
٤,٣٣	٢,٩٠	١,٨٧	٠,٤٣	العائد الأساسي للسهم (درهم)
=====	=====	=====	=====	

كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ و ٢٠١٤، لم تقم الشركة بإصدار أية أدوات قد يكون لها تأثير على عائد السهم في حال تم تنفيذها.

١٩ نتائج موسمية

لم يتم تسجيل أية نتائج موسمية في بيان الدخل لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ و ٢٠١٤.

٢٠ إلتزامات ومطلوبات طارئة

مطلوبات طارئة

أصدرت البنوك التي تتعامل معها الشركة في سياق أعمالها الإعتيادية خطابات ضمان لصالح أطراف أخرى بمبلغ ١٣,٥٣ مليون درهم (٣١ ديسمبر ٢٠١٤: ١٣,٩ مليون درهم).

مطالبات قانونية

تخضع الشركة، مثل غالبية شركات التأمين، لدعوى قضائية في سياق العمل الإعتيادي. وبناء على استشارة الدائرة القانونية للشركة والمقيم المستقل، قامت الإدارة بتسجيل مخصص بقيمة ٩,٧ مليون درهم (٣١ ديسمبر ٢٠١٤: ١٠,٥ مليون درهم) تمثل مبالغ متوقعة أن تؤدي إلى تدفقات خارجية محتملة للموارد الإقتصادية.

**إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموجزة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (يتبع)**

٢١ معلومات قطاعية

لدى الشركة قطاعين أساسيين، كما هو مبين أدناه، والتي تمثل وحدات الأعمال الاستراتيجية للشركة. تدار وحدات الأعمال الإستراتيجية بشكل منفصل حيث أنها تتطلب تكنولوجيا واستراتيجيات تسويق مختلفة. يقوم صانع القرار التشغيلي الرئيسي بمراجعة تقارير الإدارة الداخلية لكل وحدة من وحدات الأعمال الاستراتيجية وذلك بصورة ربع سنوية على الأقل.

فيما يلي ملخص يوضح قطاعي للأعمال الأساسين:

- أعمال التأمين العام وتشمل جميع أنواع التأمين العام: الحريق، البحري، السيارات والطبي والحوادث العامة والمتنوع.
- إستثمارات: تشمل الإستثمارات في أسهم محلية متداولة، صناديق إستثمارية، سندات تطوير، ودائع بنكية لأجل،
إستثمارات عقارية وأوراق مالية أخرى.

المعلومات القطاعية الرئيسية - قطاع الأعمال

فيما يلي تحليل لإيرادات ونتائج الشركة وفقاً لقطاع الأعمال:

المعلومات القطاعية الرئيسية - قطاع الأعمال

٣٠ يونيو (غير مدقة)						إيرادات القطاع	
المجموع	الاستثمارات	التأمين					
٢٠١٤	٢٠١٥	٢٠١٤	٢٠١٥	٢٠١٤	٢٠١٥		
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم		
٤٣١,٣٤٠	٥١٨,١٧٩	٣٥,٦٧٢	٢٠,٨٣٧	٣٩٥,٦٦٨	٤٩٧,٣٤٢		
٩٤,٣٧٣	٧٦,٢٥١	٣٥,٦٧٢	٢٠,٨٣٧	٥٨,٧٠١	٥٥,٤١٤	نتائج القطاع مصاريف غير موزعة، صافي	
(٢٩,٣٨٢)	(٣٢,٧٤٠)						
٦٤,٩٩١	٤٣,٥١١					ربح الفترة	

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموجزة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (يتبع)

٢١ معلومات قطاعية (يتبع)

المعلومات القطاعية الرئيسية - قطاع الأعمال (يتبع)

تتضمن المصاريف غير الموزعة ما يلي:

الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو		الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو	
٢٠١٤	٢٠١٥	٢٠١٤	٢٠١٥
(غير مدقق) ألف درهم	(غير مدقق) ألف درهم	(غير مدقق) ألف درهم	(غير مدقق) ألف درهم
٢٥,٤٢٢	٢٨,٦٧٤	١٠,٩٧٢	١١,٤١٨
٥٥٩	٤٥٣	٢٨١	١٦٦
٣٦١	٣٨٨	١٥٠	٩٤
٣١٨	٤١٥	١٧٩	١٨٨
٤٩٦	٦٠١	٢٢٦	٤٢٢
٣٩٧	٤٠١	٢٠٩	١٩٩
٢٩٥	٤٠٦	١٧٩	٢٠٠
١٩٢	٢٣٢	٩٤	١٢٢
٤٤٨	٤٥٩	٢٢٦	٢٣٠
٨٩٤	٧١١	٤٢١	٣٦٤
٢٩,٣٨٢	٣٢,٧٤٠	١٢,٩٣٧	١٣,٤٠٣

فيما يلي تحليل موجودات ومطلوبات الشركة وفقاً لقطاع الأعمال:

المجموع	الاستثمارات	التأمين	
٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدقق) ألف درهم	٣٠ يونيو ٢٠١٥ (غير مدقق) ألف درهم	٣٠ يونيو ٢٠١٥ (غير مدقق) ألف درهم	٣٠ يونيو ٢٠١٥ (غير مدقق) ألف درهم
١,٧٩٤,٧٥١	١,٨٩١,٩٢٦	١,١٢٤,٢٤٩	٨٣٩,٤٤٢
_____	_____	_____	_____
٨٩,٩١٢	٨٥,٢٦٦	_____	موجودات القطاع
_____	_____	_____	موجودات غير موزعة
١,٨٨٤,٦٦٣	١,٩٧٧,١٩٢	_____	مجموع الموجودات
_____	_____	_____	_____
٦٣١,٣٦٣	٧٤٩,١٩١	١١,٣٥٨	٧٣٨,٥١٠
_____	_____	_____	مطلوبيات القطاع
٥٧,١٢١	٤٣,٠٦٠	_____	مطلوبيات غير موزعة
_____	_____	_____	_____
٦٨٨,٤٨٤	٧٩٢,٢٥١	_____	مجموع المطلوبيات

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموجزة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (يتبع)

٢١ معلومات قطاعية (يتبع)

المعلومات القطاعية الثانية - إيرادات من أقسام التأمين

فيما يلي تحليل لإيرادات الشركة (إجمالي أقساط مكتبة وإيرادات عمولة) المصنفة حسب الدوائر الرئيسية لأقسام التأمين.

الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤		الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥		
(غير مدقق) ألف درهم	(غير مدقق) ألف درهم	(غير مدقق) ألف درهم	(غير مدقق) ألف درهم	
٩٣,٨٠٢	٩٢,٧٧٣	٣٦,٧١٧	٣٥,١٥٧	قسم السيارات
٥٦,٥١٥	٤٥,٩٢٩	٣٣,٣٠٢	٢٢,٣٨٢	قسم النفط والغاز
٥٠,٤٣٨	١٧٨,٢٢٥	٣١,١٤٨	٦٩,٨٤٥	قسم الحريق والمخاطر المتعلقة بها
٢٣,٣٥٧	٢٨,٢٨٧	١١,٥٤٣	١٥,٠١٦	قسم البحري والطيران
٥٣,٩٨٢	٥٢,٧٢٣	٣١,٩٧١	٢٨,٤٣٣	قسم الحوادث العامة
١١٧,٥٧٤	٩٩,٤٠٥	٦١,٥٦٧	٤٣,١٨١	قسم خدمات الموظفين والطبي والتأمين الشخصي
٣٩٥,٦٦٨	٤٩٧,٣٤٢	٢٠٦,٢٤٨	٢١٤,٠١٤	

لم يكن هناك تحويلات بين قطاعات الأعمال خلال الفترة.

٢٢ قياس القيمة العادلة

برأي الإدارة أن القيم المدرجة للموجودات المالية والمطلوبات المالية المعترف بها بالتكلفة المطفأة في البيانات المالية تقارب قيمها العادلة.

يعرض الجدول التالي تحليلًا للأدوات المالية التي يتم قياسها لاحقًا للإعتراف الأولى بالقيمة العادلة ضمن المستويات من ١ إلى ٣ استناداً إلى الحد الذي تكون فيه القيمة العادلة قابلة للملاحظة.

المجموع ألف درهم	المستوى ٣ ألف درهم	المستوى ٢ ألف درهم	المستوى ١ ألف درهم	٣٠ يونيو ٢٠١٥ (غير مدقق) استثمارات بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر استثمارات بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
٣٢٣,٤٣٤	٢,٥٧٩	-	٣٢٠,٨٥٥	
٢٥,٦٤١	-	-	٢٥,٦٤١	
٣٤٩,٠٧٥	٢,٥٧٩	-	٣٤٦,٤٩٦	
٢٩٣,٨٨٤	٢,٥٧٩	-	٢٩١,٣٠٥	٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدقق) استثمارات بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر استثمارات بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
٢٥,٩٠٣	-	-	٢٥,٩٠٣	
٣١٩,٧٨٧	٢,٥٧٩	-	٣١٧,٢٠٨	

خلال الفترة، لم تكن هناك تحويلات بين المستوى ١ والمستوى ٢ لقياسات القيمة العادلة، ولم تكن هناك تحويلات داخل أو خارج المستوى ٣ لقياسات القيمة العادلة.

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموجزة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ (يتبع)

٢٢ قياس القيمة العادلة (يتبع)

فيما يلي مقارنة بين القيمة المدرجة والقيمة العادلة للأدوات المالية التي لا تظهر بالقيمة العادلة كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٥ و ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ :

الموارد المالية	٣٠ يونيو ٢٠١٥ (غير مدقق)	٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدقق)	القيمة العادلة	القيمة المدرجة	القيمة العادلة	القيمة المدرجة	القيمة العادلة	القيمة المدرجة
	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم
وديعة قانونية	١٠,٠٠٠	١٠,٠٠٠	١٠,٠٠٠	١٠,٠٠٠	١٠,٠٠٠	١٠,٠٠٠	١٠,٠٠٠	١٠,٠٠٠
حصة معيدي التأمين في المطالبات الموقوفة	٢٥٤,٤٨٩	٢٥٤,٤٨٩	٢٥٢,٤٠٣	٢٥٢,٤٠٣	٢٥٢,٤٠٣	٢٥٢,٤٠٣	٢٥٢,٤٠٣	٢٥٢,٤٠٣
حصة معيدي التأمين في أقساط غير مكتسبة	١٥٣,٦٥٠	١٥٣,٦٥٠	١٨٧,٦٧٤	١٨٧,٦٧٤	١٨٧,٦٧٤	١٨٧,٦٧٤	١٨٧,٦٧٤	١٨٧,٦٧٤
ذمم تأمين مدينة وأخرى	١٨٤,٥٣٦	١٨٤,٥٣٦	٢٢٠,٠١٨	٢٢٠,٠١٨	٢٢٠,٠١٨	٢٢٠,٠١٨	٢٢٠,٠١٨	٢٢٠,٠١٨
ودائع لأجل	٣٦٠,٦٨٢	٣٦٠,٦٨٢	٣٤١,٥٢٧	٣٤١,٥٢٧	٣٤١,٥٢٧	٣٤١,٥٢٧	٣٤١,٥٢٧	٣٤١,٥٢٧
أرصدة لدى بنوك ونقد	٨٩,٩١٢	٨٩,٩١٢	٨٥,٢٦٦	٨٥,٢٦٦	٨٥,٢٦٦	٨٥,٢٦٦	٨٥,٢٦٦	٨٥,٢٦٦
المطلوبات المالية	١,٠٥٣,٢٦٩	١,٠٥٣,٢٦٩	١,٠٩٦,٨٨٨	١,٠٩٦,٨٨٨	١,٠٩٦,٨٨٨	١,٠٩٦,٨٨٨	١,٠٩٦,٨٨٨	١,٠٩٦,٨٨٨
إجمالي أقساط موقوفة	٢٨٣,٤٧١	٢٨٣,٤٧١	٢٩٤,١٨٢	٢٩٤,١٨٢	٢٩٤,١٨٢	٢٩٤,١٨٢	٢٩٤,١٨٢	٢٩٤,١٨٢
إجمالي أقساط غير مكتسبة	٢٣٦,٤٧٤	٢٣٦,٤٧٤	٢٧٦,٢٦٩	٢٧٦,٢٦٩	٢٧٦,٢٦٩	٢٧٦,٢٦٩	٢٧٦,٢٦٩	٢٧٦,٢٦٩
ذمم تأمين دائنة وأخرى	٩٦,٦٨٩	٩٦,٦٨٩	١٥١,٠٩٤	١٥١,٠٩٤	١٥١,٠٩٤	١٥١,٠٩٤	١٥١,٠٩٤	١٥١,٠٩٤
	٦١٦,٦٣٤	٦١٦,٦٣٤	٧٢١,٥٤٥	٧٢١,٥٤٥	٧٢١,٥٤٥	٧٢١,٥٤٥	٧٢١,٥٤٥	٧٢١,٥٤٥

٢٣ إعتماد البيانات المالية الموجزة

تم إعتماد البيانات المالية الموجزة وإجازة إصدارها من قبل مجلس الإدارة بتاريخ ١٠ أغسطس ٢٠١٥.